



DEBAKO UDALA

Iragarkia

Alkatetzaren azaroaren 25eko 544/2024 Dekretuaren bidez emandako eskuordetza erabiliz, Debako Udaleko bigarren alkateordeak emandako Alkatetzaren abenduaren 5eko 562/2024 Dekretuaren bidez, Debako txikizkako merkataritza, ostalaritza eta zerbitzuen sektorea suspertzeko 2024ko bono kanpainaren oinarriak onartu ziren.

Denek jakin dezaten, argitaratzen dira oinarri horiek.

Deba, 2024ko abenduaren 5a.— Jose Luis Salaberri Iñarra, idazkaria.

Debako txikizkako merkataritza, ostalaritza eta zerbitzuen sektorea suspertzeko 2024ko bono kanpainaren oinarriak.

1. Kanpainaren xedea.

Hauek dira kanpaina honen helburuak:

- a) Deba udalerriko merkataritza-, ostalaritza- eta zerbitzu-sektoreetan kontsumoa sustatzea.
- b) Lekuko ekonomia eta bertako produktuen kontsumoa sustatzea.
- c) Herriko salmenta puntuetan erosteko ohiturak areagotzea eta hauen eskaintza garrantzian jartzea.
- d) Debako familien ekonomiei laguntzea.
- e) 33.250,00 € ko diru sarrera lortzea merkatarietan, eta 10.000,00 €-ko diru laguntza ematea familiei

2. Kanpainaren ezaugarri orokorrak

- a) Debako bonuen kanpaina 2024 ko abenduan egingo da.
- b) 50,00 €-ko balioa duten 665 bono banatuko dira.
- c) Erabiltzailearentzat bono bakoitzaren kostua

AYUNTAMIENTO DE DEBA

Anuncio

Mediante Decreto de Alcaldía 562/2024, de 5 de diciembre, del segundo teniente de alcalde del Ayuntamiento de Deba, dictado en ejercicio de la delegación conferida por el Decreto de Alcaldía 544/2024, de 25 de noviembre, se aprobaron las bases de la campaña de bonos 2024 para la revitalización del sector comercial minorista, hostelería y servicios de Deba.

Se publican las citadas bases para general conocimiento.

Deba, a 5 de diciembre de 2024.— El secretario, Jose Luis Salaberri Iñarra.

Bases de la campaña de bonos 2024 para la revitalización del sector comercial minorista, hostelería y servicios de Deba.

1. Objetivo de la campaña.

Los objetivos de esta campaña son los siguientes:

- a) Fomentar el consumo en los sectores comercial, hostelero y de servicios del municipio de Deba.
- b) Fomentar la economía local y el consumo de productos locales
- c) Incrementar los hábitos de compra en los puntos de venta de la localidad y poner en valor su oferta.
- d) Apoyo a la economía de las familias de Deba.
- e) Obtener un ingreso de 33.250,00 € para los comerciantes y subvencionar a las familias con 10.000,00 €

2. Características generales de la campaña

- a) La campaña de bonos de Deba se desarrollará en diciembre de 2024.
- b) Se distribuirán 665 bonos por un valor de de 50,00 €.
- c) El coste por bono para el o la usuaria será de

35,00€-koa izango da.

d) Udalak 15,00 € finantziatuko ditu bono bakoitzeko.

e) Bonuak Debako Turismo bulegoan egongo dira salgai.

f) 16 urtetik gorako pertsona bakoitzeko bonu bat, NANA aurkeztuta, bonuak amaitu arte.

g) Bono bakoitza zortzi balez osatuta egongo da: bi bale 10 €-koak, eta sei bale 5-€-koak:

g.1) 10 euroko bale bat, jantziak, osagarriak, kirol materiala eta artisau-produktuak saltzen dituzten saltokietan.

g.2) 10 euroko bale bat, zerbitzu-dendetan: ile-apaindegia, estetika, iturgintza, liburu denda, burdin denda, inprenta.

g.3) 5 euroko bi bale, ostalaritza, taberna eta jatetxetan.

g.4) 5 euroko bi bale, elikadura dendetan: okindegiak, harategiak, fruta dendak, arraindegia.

g.5) 5 euroko bale bat, kanpaina parte hartzen duen edozein salmenta-puntutan.

g.6) 5 euroko bale bat, azokara etortzen diren herriko ekoizleei bideratuta.

h) Erosketaren zenbatekoa balearen zenbatekoa baino txikiagoa bada, aldea ez da eskudirutan itzuliko.

i) Ekimenari atxikitutako salmenta puntuetan bakarrik erabili ahal izango dira bonuak. Hauek aurrez inprimaki bat bete beharko dute Udaleko webgunetik jaitsita edo Debalai elkartearen eskatuta.

j) Kanpaina 2024 ko abenduaren 19tik aurrera izango da, eta salmenta puntuek abenduaren 23ra arteko epea izango dute ekimenari atxikitzeko izena emateko.

k) Bonuak 2024ko abenduaren 19tik aurrera erosi ahalko dira Debako Turismo bulegoan, eta 2025ko urtarrilaren 31 arte erabili ahalko

35,00 €.

d) El Ayuntamiento financiará 15,00 € por bono.

e) Los bonos estarán a la venta en la oficina de Turismo de Deba.

f) Un bono por persona mayor de 16 años, presentando el DNI, hasta fin de existencias.

g) Cada bono constará de ocho vales: dos vales de 10 € y seis vales de 5 €.

g.1) Un vale de 10 €, en comercios de venta de prendas de vestir, de complementos, de material deportivo y de productos de artesanía.

g.2) Un vale de 10 €, en comercios de servicios: peluquería, estética, fontanería, librería, ferretería, imprenta.

g.3) Dos vales de 5 euros en hostelería, bares y restaurantes.

g.4) Dos vales de 5 euros en tiendas de alimentación: panaderías, carnicerías, fruterías, pescaderías.

g.5) Un vale de 5 euros, en cualquier punto de venta que participe en la campaña.

g.6) Un vale de 5 euros, destinado a los y las productoras locales que acudan al mercado.

h) Si el importe de la compra es inferior al importe del vale, la diferencia no se devolverá en metálico.

i) Los bonos sólo podrán ser utilizados en los puntos de venta adheridos a la iniciativa. Estos deberán cumplimentar previamente formulario descargándolo de la web del Ayuntamiento o solicitándolo a la asociación Debalai.

j) La campaña se desarrollará a partir del 19 de diciembre de 2024, y puntos de venta adheridos tendrán hasta el 23 de diciembre para adherirse a la iniciativa.

k) Los bonos podrán adquirirse a partir del 19 de diciembre de 2024 en la Oficina de Turismo de Deba, y podrán utilizarse hasta el 31 de



dira. Epe horren barruan erabili ez diren bonuak balio barik geratuko dira, eta ezingo dira itzuli.

3. *Salmenta puntuek bete beharreko baldintzak.*

a) Deban kokatuta egotea.

b) Edozein pertsona fisiko edo juridikok parte hartu ahal izango du, baldin eta bere enpresa-jarduera merkataritza, zerbitzu edo ostalaritzako sektorearen barruan kokatzen bada, establezimendua jendearentzat irekita badu eta jarduera ekonomikoen gaineko zergaren dagokion epigrafean alta emanda badago.

c) Enpresek gehienez 10 langile beraien kontura edukitzea.

d) Kanpainatik kanpo geratuko dira, azalera handiko saltokiak (frankizia propioa dutenak) eta gasolindegia. Halaber, jokoari lotutako erosketak ezin izango dira bonuekin egin, loteria erostea barne.

e) Salmenta puntuak ekimenari atxikitzeko onarpena Debako Udalak eta Debalai merkatarien elkarteak emango dute.

4. *Onuradunak.*

a) Laguntzen onuradunak Deban erroldatutako 16 urtetik gorako herritarrak izango dira.

b) Halaber, ohiko bizitza Deban egiten dutela aintzat hartuta, Mutrikuko Urazamendi kalean, eta Lasao Haundi, Lasao Txiki, Buztiñaga eta Urasandi Berri baserrietan erroldatutako 16 urtetik gorako herritarrak ere izan daitezke laguntzen onuradunak.

5. *Likidazioa.*

Enpresek bonuak 15 egunean behin, www.deba.eus web orrian deskargatu dezaketen likidazio orria bete beharko dute, bonuekin egindako salmenta guztiak zerrendatuz, eta, aurrez txanda hartuta,

enero de 2025. Los bonos no utilizados dentro de ese período de tiempo quedarán sin valor y no podrán ser devueltos.

3. *Requisitos a cumplir por los puntos de venta.*

a) Estar ubicada en Deba.

b) Podrá participar cualquier persona física o jurídica cuya actividad empresarial se encuadre dentro del sector de comercio, servicios o hostelería, que tenga establecimiento abierto al público y se encuentre de alta correspondiente epigrafe del impuesto sobre actividades económicas.

c) Las empresas deberán tener un máximo de 10 personas trabajadoras a su cargo.

d) Quedarán excluidos de la campaña, los comercios de gran superficie (los que tiene franquicia propia) y gasolineras. Asimismo, las compras asociadas al juego no podrán realizarse con los bonos, incluida la compra de lotería.

e) La adhesión de los puntos de venta a la iniciativa será aprobada por el Ayuntamiento de Deba y la asociación de comerciantes Debalai.

4. *Personas beneficiarias.*

a) Las personas beneficiarias de las ayudas serán las personas mayores de 16 años empadronadas en Deba.

b) Asimismo, teniendo en cuenta que su vida habitual se desarrolla en Deba, podrán ser beneficiarias las personas mayores de 16 años empadronadas en la calle Urazamendi y en los caseríos Lasao Haundi, Lasao Txiki, Buztiñaga y Urasandi Berri de Mutriku.

5. *Liquidación.*

Cada 15 días, las empresas deberán cumplimentar la hoja de liquidación que pueden descargar en la página web www.deba.eus, en la que se relacionarán todas las ventas realizadas con los bonos, y, previa

Turismo bulegoan aurkeztuko dituzte likidazio orrian agertzen diren salmenta guztiei dagozkien bonu eta tiketekin batera. Horretarako kanpaina bukatu eta bi hilabeteko epea izango dute.

6. Finantzaketa.

Bonu kanpaina finantzatzeko kreditua HAMAR MILA eurokoa (10.000,00 €) izango da, Debako Udaleko 2024 ekitaldirako aurrekontuen partida hauen kontura: 1.100.480.430.01.2024 eta 1.100.226.241.00.06. 2024.

solicitud de cita, presentarla previamente en la oficina de Turismo junto con los bonos y tickets correspondientes a todas las ventas que figuren en la hoja de liquidación. Para ello dispondrán de un plazo de dos meses a partir de la finalización de la campaña.

6. Financiación.

El crédito destinado a financiar la campaña de bonos será de DIEZ MIL euros (10.000,00 €), con cargo a las partidas 1.100.480.430.01.2024 y 1.100.226.241.00.06 de los presupuestos del Ayuntamiento de Deba para el ejercicio 2024.